

Das Neue
MARKTBLATT

Nummer 88

Unabhängiges Informationsblatt der Marktgemeinde Bad Mitterndorf

Winter 2018



Foto: Manfred Fuchs

FROHE WEIHNACHTEN WÜNSCHT
Dorfbäckerei Café
FAMILIE
SCHLÖMMER
A-8983 BAD MITTERNDORF
KLETZENBROT, KEKSE SOWIE WEIHNACHTLICHE BÄCKEREIEN
Obersdorf 7 Tel. & Fax: 0 36 23 / 26 19 Filiale Bad Mitterndorf Tel. 0 36 23 / 34 02

Frohe Weihnachtsfesttage wünscht
schlömicher
FLIESEN • KACHELÖFEN
Pichl 24 • A-8984 Bad Mitterndorf • Telefon: 03624 / 424
www.schloemicher.at

Ein frohes Weihnachtsfest wünscht
ZIVILGEOMETER
ZG
Dipl. Ing. Reinhard Grick
Staatlich befugter und beeideter Ingenieurkonsulent für Vermessungswesen • Allgemein beeideter und gerichtlich zertifizierter Sachverständiger
8983 Bad Mitterndorf 406
Tel. 03623 3786 Mobil 0664 11 67 805
www.vermessung-grick.at

GRAZER WECHSELSEITIGE
Versicherung Aktiengesellschaft
Karl Bauer
Mobil 0664 / 886 389 49

gen und Freunden. Ich wünsche euch eine schöne Vorweihnachtszeit, ruhige Weihnachten mit einem schönen, besinnlichen Weihnachtsfest im Kreise eurer Lieben und Glück und Gesundheit im neuen Jahr!

Wenn's Probleme, Wünsche oder gar Beschwerden gibt:

Sitz ma uns z'sämm und redn ma miteinand!

*Herzlichst euer Klaus Neuper,
Bürgermeister*

Landeshauptmann-Stellvertreter Michael Schickhofer fördert unsere Vereine und Körperschaften



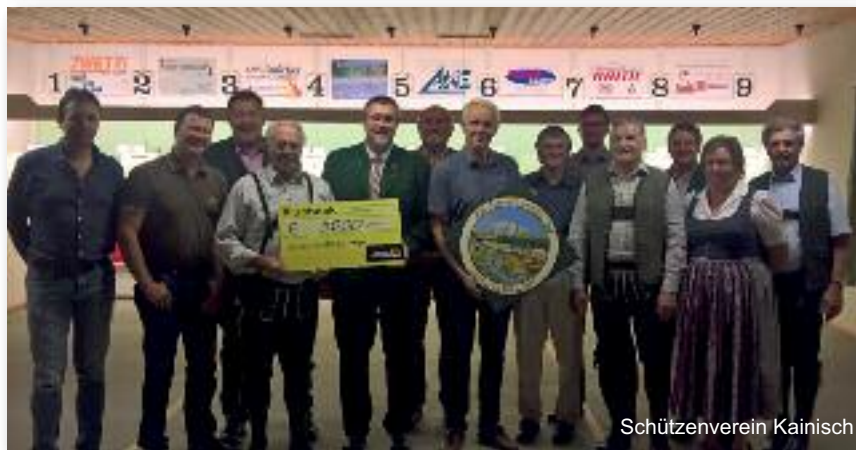
Musikkapelle Kumitz



FFs Bad Mitterndorf



WSC Bad Mitterndorf



Schützenverein Kainisch



Bergrettungsdienst Bad Mitterndorf



ESV Bad Mitterndorf



Musikkapelle Bad Mitterndorf

Umweltausschuss

Vbgm. Kurt Edlinger



Neue Müllabfuhrverordnung ab 1.1.2019

Aufgrund der Gemeindefusionierung ist die Marktgemeinde Bad Mitterndorf verpflichtet, sämtliche Gebührenordnungen zu vereinheitlichen. Im Bereich Kanal und Wasser ist dies bereits passiert, im Bereich Abfall befinden wir uns auf der Zielgeraden: In der Gemeinderatssitzung vom 8.11.2018 wurde die neue Müllabfuhrord-

nung (www.gemeinde.badmitterndorf.at) per 1.01.2019 beschlossen. Eine der wesentlichsten Änderungen war und ist die Umstellung auf Restmülltonnen innerhalb der gesamten Großgemeinde Bad Mitterndorf. Neben den verschiedenen Behältergrößen (80 Liter, 120 Liter, 240 Liter, 770 Liter, 1100 Liter) werden auch verschiedene Abfuhrintervalle angeboten (14-tägig, 4-wöchentlich bzw. Erhöhung der Abfuhrintervalle für Gastronomie- und Lebensmittelbetriebe). Die Müllbehälter sind mit einer einheitlichen Aufschrift sowie Seriennummern versehen – jede Seriennummer kann dadurch dem einzelnen Abgabepflichtigen hinsichtlich der Ordnung und Abfalltrennung problemlos zugeordnet werden. Durch das Angebot der



kleineren Mülltonnengröße bzw. durch die freie Wahl der Abfuhrintervalle wird auch auf die Bedürfnisse von Kleinhaushalten eingegangen, vorbildliche Abfallvermeidung wird damit finanziell belohnt. Änderungen der Behältergröße und Änderungen der Abfuhrintervalle sind vor Beginn des jeweils nächsten Quartals jederzeit möglich.

Bezüglich Abfuhrkalender weisen wir darauf hin, dass entgegen der bisherigen Gepflogenheit eines Postwurfes der Abfuhrkalender jedem Abfallpflichtigen mittels persönlich adressiertem Schreiben zugestellt wird, der gesamte Abfuhrkalender ist ebenfalls auf unserer Homepage abrufbar. Sollten Sie Ihre bestellte Mülltonne





#NATURSCHÄTZEBADMITTERNDORF



Das Projekt #naturschätzebadmitterndorf, das im Sommer dieses Jahr erstmals in aller Munde war, war ein voller Erfolg.

Ziel des Projekts ist es, touristisch für Bad Mitterndorf ein nachhaltiges Alleinstellungsmerkmal zu schaffen, mit dem sich alle Tourismusbetriebe, alle Wirtschaftsbetriebe und alle Einheimischen identifizieren können.

Das Projekt präsentiert sich online über den Blog, analog über Stationen und persönlich über die Mitgliedsbetriebe. 8 Betriebe waren die Pioniere im Bereich #naturschätzebadmitterndorf und weitere sind gerne noch willkommen. Interessenten können sich bitte bei daniela.vergud@hotmail.de melden.

Als besonderes Highlight gab es 2018 erstmals den Fotowettbewerb, an dem sich viele Einheimische und Gäste beteiligt haben.



AA Holiday Homes, Bad Mitterndorf/Tauplitz
Aliciana Club Salzkammergut, Bad Mitterndorf
Digiangenhol, Bad Mitterndorf
Genussgasthaus Kehlrosehütte, Pichl Kainisch
Grassnerhof, Bad Mitterndorf
Hotel Grimmblick, Bad Mitterndorf
Hotel Kogler, Bad Mitterndorf
Hotel Post, Bad Mitterndorf
Hotel Schwaiger, Tauplitz

Auch für das Jahr 2019 kann die Weiterführung des Projekts, dank der finanziellen Unterstützung der Großgemeinde Bad Mitterndorf, des Tourismusverband Ausseerland und der Begeisterungsfähigkeit und Motivation zahlreicher, auch neuer Betriebe und Mitwirkender, gesichert werden.

bis Mitte Dezember 2018 noch nicht erhalten haben, bitte diese im Altstoffsammelzentrum Bad Mitterndorf zu den bekannten Öffnungszeiten (Mittwoch: 14:30 Uhr – 17:30 Uhr und Freitag: 09:00 Uhr – 12:00 Uhr und 13:00 Uhr – 17:00 Uhr) abholen!

Sollten Sie noch vorhandene Restmüllsäcke der Altgemeinde Bad Mitterndorf zurückgeben und gutschreiben lassen wollen, so ist dies AUSNAHMSLOS bis spätestens 31.03.2019 zu erledigen.

Biomüll
Biogene Siedlungsabfälle

(Bioabfälle) sind nach Möglichkeit am eigenen Grundstück selbst zu kompostieren (Einzel- und/oder Gemeinschaftskompostierung). Biogene Siedlungsabfälle, die nicht auf dem eigenen Grundstück kompostiert werden, sind zu trennen und in die

dafür vorgesehenen Behälter (Biotonne) einzubringen. Die Gemeinde hat die dafür notwendigen Behälter im erforderlichen Ausmaß bereitgestellt. Ablagerungen, die nicht auf dem eigenen Grundstück erfolgen, werden ausnahmslos zur Anzeige gebracht!

Erweiterung Hochbehälter Bad Mitterndorf

In Bad Mitterndorf beträgt der mittlere Tagesbedarf an Trinkwasser rund 600.000 Liter, in Spitzenzeiten sogar täglich bis zu 1,200.000 Liter. Die derzeitigen Hochbehälter umfassen eine Speicherkapazität von 476.000 Liter. Um diesen Anforderungen gerecht zu werden, ist es dringend notwendig, den bestehenden Hochbehälter für ein zusätzliches Fassungsvermögen um 400.000 Liter zu erweitern.

Die Marktgemeinde Bad

Mitterndorf hat dafür die Firma TDC Ziviltechniker GmbH mit der Planung für dieses Vorhaben beauftragt. Die Kosten für diese Erweiterung werden rund €450.000,- betragen. Die Wassergebührenverrechnung wurde mit der Wassergebührenharmonisierung 2017 bereits so vorausschauend angesetzt, dass es durch diese Investition zu keiner Erhöhung der Wassergebühr kommen wird!

Restausbau Kanalisation Tauplitz für die Bereiche Kulm und Randgebiete

Am 17.10.2018 fand im Sitzungssaal des Gemeindeamtes in Bad Mitterndorf die Präsentation des Abwasserprojektes von Baumeister Ing. Semmler von der Firma e-quadrat für die betroffenen Grundeigentümer statt. Das Vorhaben wurde äußerst positiv auf bzw. angenommen. Der Termin für die wasserrecht-

liche Bewilligung soll noch heuer stattfinden. Nach positiver Entscheidung wird dieses Bauvorhaben ehestmöglich ausgeschrieben, sodass nach Vergabe dieses Bauabschnittes, der Baubeginn im Frühjahr 2019 erfolgen kann. Die Gesamtkosten dieses Projektes belaufen sich auf rund € 550.000,00.

Errichtung Trennsystem Tauplitz – Ortszentrum

Die bereits im Jahr 2004 von der Altgemeinde Tauplitz beschlossene Errichtung eines Trennsystems des bestehenden Kanalsystems (dzt. Mischsystem) im Bereich Ortszentrum bis alte Kläran-

lage (Tauplitz West) wird zeitgleich mit dem Kanalarrestausbau Kulm ausgeschrieben und in Angriff genommen. Voraussichtliche Gesamtkosten für dieses Vorhaben: rund € 350.000,00

Herzlichen Dank an alle MitarbeiterInnen, die an der Planung bzw. Durchführung der neuen Müllabfuhrordnung mitgewirkt haben und so eine einheitliche, gerechte und vor allem ordnungsgemäße Müllentsorgung in der Zukunft garantieren.

Aber auch an alle Gemeindegewerbetreibende, sowie Zweitwohnbesitzer, Gäste und Gewerbetreibende das Ersuchen, in Zukunft mitzuwirken, dass unsere Müllentsorgung ordnungsgemäß durchgeführt wird und so eine etwaige Müllgebührenerhöhung vermieden werden kann.

Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr 2019

wünscht das Team des **Volkshilfe Sozialzentrums Liezen** allen KundInnen, den Vertrags- und NetzwerkpartnerInnen, den regionalen ÄrztInnen und den GemeindevertreterInnen

Danke für Ihr Vertrauen.

volkshilfe.

Frohe Weihnachten und prosit Neujahr wünscht

KFZ HANDEL & SERVICE

Wolfgang Schwarzingger
Neuhofen 130
8983 Bad Mitterndorf

Tel. 03623 / 3134 Mobil: 0676 / 33 25 083

Einladung zum „Saturday Night Fever“ des TC Bad Mitterndorf
jeden 3. Samstag des Monats ab 17:00 Uhr

Tennis für ALLE in der HALLE
DOPPELSPIEL und BARGEFLÜSTER
a GAUDI und a BISSL SCHWITZEN

Unkostenbeitrag: 6EUR
Für Inhaber von Saisonkarten und für ABO-Spieler: kostenlos

Die Spieleinteilung erfolgt vom Spielleiter des TC Bad Mitterndorf
Spielmodus je nach Anzahl der Teilnehmer / Voranmeldung bei Mibe erbeten

Termine:
15.12.2018 / 17:00 Uhr
19.01.2019 / 17:00 Uhr
16.02.2019 / 17:00 Uhr
16.03.2019 / 17:00 Uhr

presented by: **Sp ertwerk KG**

Erhöhung Ferienwohnungsabgabe ab 1.10.2018

Mit 10. April 2018, wurde das Steiermärkische Nüch-tigungs- und Ferienwoh-nungsabgabegesetz novelliert, wobei vor allem die Höhe der Ferienwoh-nungsabgabe geändert wurde.

Wie auch die anderen Ge-meinden des Tourismus-

verbandes Ausseerland-Salzkammergut orientiert sich auch Bad Mitterndorf in Zukunft an den vom Land Steiermark vorgege-benen Höchstsätzen. Diese wurden in der Ge-meinderatssitzung am 13.09.2018 einstimmig be-schlossen:

Größe der Wohnung	alter Betrag	neuer Betrag
unter 30 m ²	€ 150,00	€ 200,00
30 m ² bis 70 m ²	€ 200,00	€ 270,00
70 m ² bis 100 m ²	€ 250,00	€ 340,00
über 100 m ²	€ 300,00	€ 400,00

Schnee - und Gehsteigräumung: Bitte beachten!

Steiermärkisches Landesstraßenverwaltungsgesetz - Präzisierung der Anrainerpflichten

Gehsteigräumspflicht

Gemäß § 93 StVO haben die Eigentümer von Liegenschaften in Ortsgebieten dafür zu sorgen, dass die entlang der Liegenschaft in einer Entfernung von nicht mehr als drei Meter vorhandenen, dem öffentlichen Verkehr dienenden Gehsteige und Gehwege einschließlich der in ihrem Zuge befindlichen Stiegenanlagen entlang der ganzen Liegenschaft *in der Zeit von 06.00 bis 22.00 Uhr* von Schnee und Verunreinigungen gesäubert sowie bei Schnee und Glätteis bestreut sind. Ist ein Gehsteig (Gehweg) nicht vorhanden, so ist der Straßenrand in der Breite von einem Meter zu säubern und zu bestreuen. Auch haben die Grundeigentümer dafür zu sorgen, dass Schneeweichten oder Eisbildungen von den Dächern ihrer an der Straße gelegenen Gebäude bzw. Verkaufshütten entfernt werden.

Wie seit vielen Jahren wird die Gemeinde auch heuer die Grobreinigung der Gehsteige als Serviceleistung für die Bewohner und Gäste vornehmen. Dadurch wird jedoch der Liegenschaftseigentümer von seinen Pflichten weder ent-bunden, noch übernimmt die Gemeinde irgendeine Haftung!

Ablagerung von Schnee, Streugut etc. hat der Anrainer auf seinem Grund ausnahmslos zu dulden. Nichts geändert hat sich jedoch daran, dass für das Ablagern von Schnee aus Häusern oder Grundstücken auf die Straße eine Bewilli-gung der Behörde erforderlich ist (§ 94 StVO).

Einfriedungen, die sich näher als zwei Meter an der Gemeindestraßengrenze befinden, bedürfen einer Ausnahmebe-willigung durch die Gemeindestraßenverwaltung. Liegt eine solche nicht vor, kann von der Gemeinde auch keine Haf-tung für allfällige Schäden durch den Straßendienst (insbesondere Winterdienst) gefordert werden. Es ist daher ratsam, Zäune und Einfriedungen, die sehr nahe an den Straßen stehen, vor Wintereinbruch zu demontieren. Die Fahrzeuge des Straßendienstes sind gemäß StVO mit gelbrotem Warnlicht (Rundumlicht) gekennzeichnet. Dies ist ein Gefahrenhinweis. Laut OGH ist jeder nicht bevorzugte Straßenbenutzer (also alle außer Rettung, Feuerwehr und Polizei) gegen-über den Fahrzeugen des Straßendienstes zu besonderer Vorsicht verpflichtet!

Wir werden auch heuer wieder bemüht sein, der weißen Pracht zu Gunsten des Fahrzeugs- und Fußgängerverkehrs Herr zu werden.

Helfen Sie bitte - vor allem auch durch Beachtung der gesetzlichen Bestimmungen – dabei mit!

Ein dringender Appell an diverse (vermeintliche) „Spaßvögel“:

Die Schneestangen sind für die Schneepflüge bzw. Fräsen sehr wichtig, daher auf keinen Fall ausreißen oder entfernen, wie es in den letzten Jahren leider wieder vorgekommen ist!

Frohe Weihnachten und prosit Neujahr wünscht

Niederlassung Bad Mitterndorf

aqua-san
wasserschadensanierung

Ewald Ladler

8982 Bad Mitterndorf, Tauplitz 128, office@aqua-san.at
Mobil: 0664 / 35 07 647 www.aqua-san.at

Notruf: 0800 / 400 171 540

Wir wünschen allen unseren Kunden und Freunden ein frohes Weihnachtsfest!



Verkauf - Service - Abschleppdienst - Mietwagen - Reparatur
Ersatzteile - Lackierung - Spenglerei - Waschanlage

Autohaus Nemetz

8883 Bad Mitterndorf, Thörl 3G, Tel. 03623/ 2426-0

Ihr Meisterbetrieb

www.autohaus-nemetz.at

ISUZU

An alle Hundebesitzer!

Da sich die Anzahl der Hunde in unserer Gemeinde immer weiter erhöht und auch viele Gäste bzw. Bewohner der Nachbargemeinden in unserer schönen Natur mit ihren Hunden unterwegs sind, sollten sich die Hundebesitzer ihrer Verantwortung bewusst sein und der Leinenpflicht im öffentlichen Raum nachkommen!

Dasselbe gilt für die Beseitigung des Hundekots mittels „Sackerln“ aus

den von der Gemeinde dafür aufgestellten Hundestationen!

Das dies in der Praxis aber teilweise anders aussieht, beweisen die vermehrt vorkommenden Beschwerden von Grundbesitzern und Landwirten über nicht angeleinte Hunde auf Wirtschaftswiesen und Weiden!

Ebenso offensichtlich sind die sorglos in Wiesen und Wäldern entsorgten „Hundesackerln“, obwohl hierfür

genügend Abfalleimer zur Verfügung stehen!

In letzter Zeit nahm die Ignoranz dieser nicht allzu schwer umzusetzenden Regeln durch einige Hundebesitzer solche Ausmaße an, dass ein Landwirt in unserer Gemeinde Fehlgeburten, welche nachweislich von Hundekot ausgelöst wurden, bei mehreren Kühen hinnehmen musste! Der betroffene Landwirt erlitt massive wirtschaftliche Einbußen, was sehr zu be-

dauern und nicht hinnehmbar ist.

Zudem ist es eine Tatsache dass die Fehlgeburten der Tiere durch das Einhalten einiger Regeln hätte verhindert werden können!

In der Hoffnung auf rücksichtvolleres Verhalten der Hundebesitzer in der Zukunft hoffen wir, dass von VERBOTEN und VERORDNUNGEN Abstand genommen werden kann!

Darum: Hunde anleinen, Hundekot ordnungsgemäß entsorgen und respektvoll miteinander umgehen, um nicht strengere Vorschriften einführen zu müssen!

Straßensanierungen 2018

Wir erlauben uns, der Bevölkerung von Bad Mitterndorf nochmal zu berichten, dass speziell im heurigen Jahr große Investitionen für den Straßenbau getätigt wurden.

Die Arbeiten an der Melzengasse/Sonnenhofweg (Bild

unten) konnten abgeschlossen werden.

Die Wasserleitungs-Arbeiten an der Ölserstraße wurden mittlerweile ebenso fertiggestellt, und ein Abschluss der Arbeiten ist im Frühjahr des kommenden Jahres zu erwarten.



Heizkostenzuschuss

Bis zum 21.12.2018 können Sie noch im Gemeindeamt um Heizkostenzuschuss ansuchen; dieser wird unter bestimmten Voraussetzungen vom Land Steiermark gewährt. Des Weiteren gewährt die Marktgemeinde Bad Mitterndorf einen **Wasser- und Kanalzuschuss**,

welcher im Zuge des Heizkostenzuschusses beantragt werden kann.

Weitere Infos für die Voraussetzungen zur Gewährung etc. finden Sie auf der Homepage der Marktgemeinde Bad Mitterndorf oder telefonisch im Bürgerservice.



10 Jahre **weixelbaumer & team**

Büro Bad Aussee: +43 3622 52 750 • Büro Bad Mitterndorf: +43 3623 28 86

www.weixelbaumer-team.at

Anlaufstelle für alle Fälle - die Volkshilfe



Der Volkshilfe Bezirksverein Ausseerland Salzkammergut steht in allen Lebenslagen mit Rat und Tat zur Seite.

Sei es mit der Schulstartaktion in Form von Warengutscheinen, der Aktion „Kraft tanken“, einer Urlaubsaktion für Alleinerziehende, der Seniorenurlaubsaktion oder dem Angebot, Pflegehilfsmittel, im Besonderen bestens gewartete Pflegebetten im Bedarfsfall rasch zur Verfügung zu stellen.

Im Falle von sozialen Notlagen oder kurzfristigen finanziellen Engpässen wird unbürokratisch und diskret ausgeholfen, damit die Betroffenen möglichst rasch wieder Boden unter den Füßen gewinnen können.

Dies alles leistet eine kleine Gruppe von aktiven Ehrenamtlichen rund um die Obfrau Johanna Köberl.

Dazu braucht es natürlich den Rückhalt von vielen, die den Verein ideell und finanziell tragen.

Viele Kalender sind so prall gefüllt mit Terminen und Verpflichtungen, dass sich ehrenamtliches Engagement einfach nicht ausgeht. Vielleicht geht es sich aber aus, eine Initiative wie diese in Form einer Mitgliedschaft zu unterstützen.

Mit € 22,- pro Jahr sind Sie dabei, eine eigentlich kleine Summe, die aber bestens investiert ist, kommt sie doch zur Gänze sozialen Bedürfnissen in der Region zu Gute.

Die Volkshilfe freut sich sehr über „Zuwachs“ – Beitrittsformulare liegen beim Bürgerservice der Stadtgemeinde Bad Aussee und im Volkshilfe Seniorenzentrum auf. Gerne können Sie aber auch mit der Obfrau unter 0664/88455380 Kontakt aufnehmen – sei es zum Zwecke der Mitgliedschaft, der ehrenamtlichen Mitarbeit oder, weil Sie, in welcher Form auch immer, Hilfe brauchen. Die Volkshilfe ist für Sie da.

Rotes Kreuz Bad Mitterndorf: Wir stellen uns vor!

Wir, das Rote Kreuz Bad Mitterndorf möchten die Gelegenheit nutzen und uns, die Ortsstelle und das Team dahinter, bei Ihnen vorstellen.

Nicht nur im Rettungsdienst, sondern auch im Blutspendedienst oder in der Rot Kreuz - Jugend engagieren sich täglich unsere 65 freiwilligen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter. Diese unterschiedlichen Bereiche ermöglichen es Personen aus jeder Altersgruppe bei uns mitzumachen. Somit ist unser jüngster Mitarbeiter der Jugendgruppe 13 Jahre alt und unsere älteste Mitarbeiterin 66 Jahre alt.

Um die Arbeit unserer freiwilligen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter zu koordinieren, braucht es natürlich einiges an Zeit und Managementkenntnissen. Dies wird durch unseren einzigen hauptberuflichen Mitarbeiter und Dienstführenden Manuel Kirchschlager gewährleistet, der gemeinsam mit Ortsstellenleiter Dr. Gerhard Schultes und Ortsstellenleiter Stv. Andreas Hüttenmaier sowie den vier anderen Mitgliedern des Ortsausschusses die Spitze der

Ortsstelle Bad Mitterndorf bildet.

Bestimmt haben Sie sich schon einmal gefragt was denn geschehen ist, wenn Sie ein Rettungsauto samt Sirene und Blaulicht durch unser Ortsgebiet flitzen gesehen haben. Dabei handelte es sich wahrscheinlich um unseren Rettungstransportwagen (RTW) Nr. 2408, der jährlich rund 1900 Ausfahrten an den Tag legt und dabei rund 90 000 km zurücklegt. Dies ergibt einen Tagesdurchschnitt von 246 gefahrenen Kilometern bei 5 Ausfahrten. Das Einsatzgebiet der Ortsstelle Bad Mitterndorf erstreckt sich von Kainisch bis Wörschachwald und Lessern. Dieses Gebiet ist auch jenes, in dem wir als Ortsstelle für den Blutspendedienst verantwortlich sind. Jährlich veranstalten wir rund 4 Blutspendeaktionen in der Grimminghalle Bad Mitterndorf, bei denen über 200 Bürgerinnen und Bürger ca. 100 Liter Blut spenden.

Auch unserer zehnköpfigen Rot Kreuz - Jugend, die aus Jugendlichen von 11 bis 17 Jahren besteht, können wir einige Erfolge zuschreiben. Bereits zum 8. Mal in Folge



konnte sich unsere Jugendgruppe am 20. Oktober 2018 als Sieger des bezirksweiten Erste Hilfe Wettbewerbs herauskristalisieren. Sie haben ebenfalls Lust mitzumachen und Teil des Teams zu werden? Sie interessieren sich für den Rettungsdienst oder würden gerne ihre Erste Hilfe - Kenntnisse auffrischen? Wir sind wie eine kleine Familie, die sich über jeden

Zuwachs freut und auch für jeden einen Platz findet. Gerne können Sie sich und auch Ihr Kind (ab 11 Jahren) bei uns melden! Unter der Email Adresse badmitterndorf@st.rotekreuz.at oder der Telefonnummer 0800 222 144 sind wir jederzeit erreichbar. Gerne können Sie auf einen Kaffee bei uns vorbeikommen und unsere Ortsstelle kennenlernen! Wir freuen uns auf Sie!





Tourismus Bad Mitterndorf

Plus an Übernachtungen in Bad Mitterndorf

Der Tourismusverband Ausseerland – Salzammergut meldet: Oktober schließt sehr gutes Tourismusjahr ab!

Die Erwartungshaltung wurde nicht enttäuscht. Mit weiteren Zuwächsen gelang es, das Ergebnis des Sommerhalbjahres und damit natürlich auch des Tourismusjahres auf neue Spitzenwerte zu heben.

Knapp unter 4 % im Sommer und rund 4,5 % im Gesamtjahr sind die

erfreulichen Steigerungsraten, die etwas mehr als 1,1 Millionen Nächtigungen bedeuten.

Die Zuwächse fielen in Altaussee und in Bad Mitterndorf etwas stärker aus, in Grundlsee und Bad Aussee verhaltener, aber es sind immerhin Steigerungen zum vorigen Rekordjahr.

Von Mai bis Oktober 2018 kann die Großgemeinde Bad Mitterndorf bei den Nächtigungen ein Plus von 7,1% verbuchen. Zum Vergleich: Die gesamte Re-

gion Ausseerland verbucht im Durchschnitt ein Plus an Übernachtungen von 3,7%.

Die Nationenstatistik wird dominiert von Österreich und Deutschland mit knapp über 60 bzw. 22 %; dahinter rangieren Tschechien (5,4 %) und Ungarn mit einem Anteil von knapp unter drei Prozentpunkten am Gesamtaufkommen. Beide Länder hatten sehr starke Steigerungen zu verzeichnen, wie auch die nächstgereihten Nieder-

lande und Großbritannien. Die Gäste aus China blieben stabil bei den Vorjahreswerten (Rang 6 bei den Ankünften, nicht unter den ersten Zehn bei den Nächtigungen).

So erfreulich diese Zahlen sind, so klar ist es auch, dass die wahren Gradmesser die betrieblichen Kennzahlen sind. Aber ein allgemeiner positiver Trend für die Region ist schon ein richtiger Ansatz für einen optimistischen Blick in die Zukunft.

Ohne Schuhe zum Erfolg

Der Initiator des Barfußparks Bad Mitterndorf, Herr Franz Gepp, freut sich:

„Nach Schätzungen (von Gästebuch, Feuerwehrkameraden, Nachbarn usw.)

müssten weit über 12.000 Besucher die Anlagen begangen haben. Selbst durfte ich 11 Busse (jeweils um 50 Personen) begrüßen und die Besucher durch die Anlagen führen.

Mehrmals wurde der Kräutergarten von Fr. Dillinger erklärt sowie über die Bienen (Bienenschaustock) von Hr. Ranner informiert.“ Barfußweg, Kneippanlage und Baumlehrpfad bilden

somit Attraktionen, die mit überschaubarem Einsatz von Geldmitteln viele Besucher anziehen.

Dafür danken wir den Initiatoren dieser Anlagen!



**Gas - Sanitär
Heizungsanlagen
Lüftungs-, Klimaanlage**

Stuchly Peter

8983 Bad Mitterndorf 216

Telefon: 03623 / 2252

wünscht ein frohes Weihnachtsfest!

Wir wünschen
Ihnen eine erfüllte
Weihnachtszeit und
alles Gute für 2019.

Steiermärkische
SPARKASSE



AKE sagt „Danke!“

Liebe Kunden, Partner, Freunde, Wegbegleiter und Mitarbeiter!

Das 20 Jahr Jubiläum von AKE ist vorbei, und wir sind noch immer überwältigt, wie viele von Euch mit uns gefeiert haben! In Erinnerung bleiben wunderschöne Momente, unzählige freundschaftliche Gespräche, interessante Einblicke in Trends, ein abwechslungsreiches Rahmenprogramm, eine phänomenal gute Stimmung und viel Spaß miteinander.

ander. Danke für die vielen Geschenke und Gesten der Wertschätzung und Anerkennung! Ein ganz besonderes Danke den Mitarbeitern für den eigens komponierten AKE Marsch der neu gegründeten Werkskapelle! Herzlichen Dank an euch alle für euer Kommen und dass Ihr mit uns gefeiert habt!

Herzlichst Familie Pilz & das gesamte AKE-Team



20 Jahre Kurapotheke Familie Pelant

Vor 20. Jahren übernahm Mag. Peter Pelant die Apotheke in Bad Mitterndorf. Dieses Jubiläum wurde am ersten Samstag im Oktober mit Freibier, Musik, kleinen Imbissen und Kastanien sowie einem Gewinnspiel mit tollen Preisen gebührend gefeiert.

Mag. Pelant's erstes Arbeitsjahr war 1972 als Aspirant, später war er angestellter Apotheker in verschiedenen Betrieben. 1998 übernahm er die Kurapotheke in Bad Mitterndorf, zu dieser Zeit studierte seine Tochter Lena Pharmazie in

Graz. 2005 wurde die Apotheke umgebaut und modernisiert. 2014 übernahm Tochter Mag. Lena Pelant die Apotheke, sie ist verheiratet mit Dr. Martin Pelant und hat vier Kinder mit ihm. Schwerpunkte der Kurapotheke sind ganzheitliche Beratung, Homöopathie, Phytotherapie, orthomolekulare Medizin und Naturkosmetik. Bei der Verlosung wurden die Hauptpreise von Gerhard Ranner (€ 100,- Apothekengutschein), Franz Pichler (Nespresso Maschine), und Karin Leitner (1 Paar Ski) gewonnen.



Text u. Foto: Wolfgang Sölkner

Familie Pelant mit BGM Klaus Neuper

Promok und Hübl OG ist jetzt Installationstechnik Hübl e.U.

Im August feierte die Promok und Hübl OG ihr 20-jähriges Bestandsjubiläum.

1998 gegründet von Ing. Christian Demmer, Bad Mitterndorf und Franz Promok,

Haus/Ennstal wurde der Firmenstandort 2002 von Bad Mitterndorf nach Pichl/Kai-

nisch verlegt. Schon damals lautete die Strategie: „Ihre Zufriedenheit ist unser Erfolg“.

Im Jahre 2009 übernahm Alexander Hübl, als langjähriger Mitarbeiter der Firma, die Agenden von Christian Demmerer und führte somit das Unternehmen gemeinsam mit Franz Promok weiter. 2014 wurde ein neues Firmengebäude in Bad Mitterndorf gebaut und somit der Firmenstandort wieder nach Bad Mitterndorf verlegt. Seit

Frohe Weihnachtsfesttage wünscht
Gärtnerei und Blumenstube
Maierhofer

8983 Bad Mitterndorf,
Tel.: 03623/2350 oder 3168
www.blumen-maierhofer.at



Blumen für jeden Anlass
Qualität von Ihrem heimischen Gärtner

August 2018 ist nun Franz Promok im wohlverdienten Ruhestand und seither führt Alexander Hübl die Installationstechnik als Einzelunternehmen weiter. Stehts bemüht um die Zufriedenheit der Kunden bietet er mit seinem Team, bestehend aus 5 Mitarbeitern, kompetente Kundenberatung, Flexibilität und Qualität und ist damit erfolgreich.

Installationstechnik Hübl e.U. bietet Planung, Beratung und Ausführung im Bereich der Installationstechnik (Gas-, Wasser, Heizung, Wohnraumlüftung, Sanitär) sowie der Alternativenenergie mit Pellets und Hackgut, was in den letzten Jahren beim Bau eines

Hauses immer mehr an Bedeutung gewonnen hat. Mittels speziellem Computerprogramm kann eine Bäderplanung durchgeführt und somit auf Ihre Kundenwünsche eingegangen werden. Das Unternehmen zeichnet sich durch hochwertige Markenprodukte und kompetentes Personal mit langjährigen, fachlichen Kenntnissen und ständigen Weiterbildungen aus.

Das Jubiläumsjahr neigt sich dem Ende zu, und die Installationstechnik Hübl wünscht allen KundInnen eine ruhige Adventzeit, ein besinnliches Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins neue Jahr 2019!



DEMENZ UND AUTOFAHREN

Für viele Menschen mit Demenz bedeutet selbstständiges Autofahren Unabhängigkeit und die Chance, an vielerlei Aktivitäten teilhaben zu können.

Bei beginnender Demenz können manche Betroffene noch sicher Autofahren, doch auch im frühen Stadium der Krankheit sind das Reaktionsvermögen sowie die Einschätzung von Entfernungen und Geschwindigkeiten meist erheblich eingeschränkt. Wenn die Erkrankung fortschreitet, gefährden die Betroffenen beim selbstständigen Autofahren sich und andere. *Das Risiko von Autounfällen und tödlichen Verletzungen steigt mit der Dauer und dem Schweregrad einer Demenz!*

Die Aufgabe des Autofahrens spiegelt für viele Personen mit Demenz den Verlust von Selbständigkeit und Identität. Dieses Thema wird zum Streitpunkt in vielen Familien. Wichtig ist für alle Beteiligten, sich darüber klar zu

werden, dass verlangsamte Reaktionen und ein vermindertes Denk-, Konzentrations- und Urteilsvermögen im Straßenverkehr eine große Gefährdung darstellen, auch wenn die/der Demenzerkrankte „nur ganz kurze“ Strecken in vertrauter Umgebung zurücklegt und eine Begleitperson dabei ist. Durch Einbußen

der Kritik- und Urteilsfähigkeit können komplexe Situationen und auch die eigene Fahrsicherheit nicht mehr angemessen bewertet werden.

Was sind die Warnzeichen für verminderte Leistungsfähigkeit im Verkehr?

- auffällig langsames Fahren
- Desorientiertheit an Kreuzungen
- unentschlossenes Verhalten
- Verfahren auf bekannten Strecken
- vermehrte Unfälle oder „Beinahe-Unfälle“, z.B. Anfahren am Garagentor
- technische Schwierigkeiten mit dem Fahrzeug



- Nicht-Beachten von Verkehrsschildern
- Außenspiegel abfahren und andere Blechschäden
- Vorfahrt missachten
- Verirren während einer Autofahrt

Wenn An- und Zugehörige unsicher sind, ob die oder der Betroffene noch sicher fahren kann, können sie sich fragen: „Würde ich mein Kind oder Enkelkind bei ihr bzw. ihm im Auto mitfahren lassen?“ Wenn sie diese Frage mit „Nein“ beantworten, sollten sie darauf drängen, dass das Autofahren eingestellt wird.

Wenn sie als Betroffene/r, als Interessierte/r oder als betreuende/r, pflegende/r An- und Zugehörige/r ein offenes Ohr brauchen und die Demenzberatung in Anspruch nehmen möchten können Sie

- ⇒ zu den Sprechstunden in das Gemeindeamt Bad Aussee kommen

am 17.12.2018 von 08:30 bis 10:30 Uhr
Die erste Sprechstunde im neuen Jahr findet am 14.01.2019 von 08:30 bis 10:30 Uhr statt.
Die Beratung in den Sprechstunden ist KOSTENLOS.

- ⇒ telefonische, kostenlose Beratung in Anspruch nehmen - Montag bis Freitag, von 07:00 bis 14:00 Uhr

- ⇒ einen Termin bei Ihnen zu Hause vereinbaren
Es wird beim ersten Hausbesuch lediglich das amtliche Kilometergeld von 42 c/km ab der nächstgelegenen Sprechstunden-Gemeinde (Bad Aussee) verrechnet. Ab dem zweiten Hausbesuch wird zusätzlich eine Pauschale von 25 € pro Hausbesuch, unabhängig von der Dauer des Gespräches, in Rechnung gestellt.

HAUSBESUCHE SIND IM GESAMTEN BEZIRK MÖGLICH!



MemoryCafé - Austausch und Stärken

Der Sozialhilfverband Liezen bietet zwei MemoryCafés als Treffpunkt für betreuende und pflegende Angehörige oder Zugehörige bzw. für Menschen mit der Diagnose Demenz an. In einer geschützten Atmosphäre kann man Kaffee

trinken und mit Begleitung einer Demenzexpertin sich untereinander austauschen und vernetzen.

Die MemoryCafés finden einmal im Monat in der Seniorenhoamat Lassing und im Pfarrhof Obersdorf (Bad Mitterndorf) statt (siehe Einschaltung oben).

Kontakt LEBENSLINIEN Demenzberatung:
 Martina Kirbisser, MSc.
 Frage, Informationen und Terminvereinbarungen:
 Montag bis Freitag, 7 bis 14 Uhr
 T: 0676/84639736
 Mail: martina.kirbisser@shv-liezen.at

25 Jahre Hospizverband Ausseerland Hinterberg

Für die ehrenamtliche Leitung des Hospizteams hat **Andrea Strimitzer** vor kurzem auch das Goldene Ehrenzeichen des Landes Steiermark erhalten.
Unsere herzliche Gratulation dafür!



Schon seit 25 Jahren schenken sie Zeit und begleiten Menschen: Die fast 30 Mitarbeiterinnen des Hospizverbandes Ausseerland Hinterberg sind Gesprächspartner und wirkliche Stützen für Menschen in ihrer letzten Lebensphase. Sie sind ebenfalls für die Angehörigen da und tun dies noch dazu ehrenamtlich. Für euren Einsatz im Dienste der Menschlichkeit und des Respekts möchten wir uns hiermit bedanken und unseren Respekt aussprechen!

20. Jahrestreffen von Kameraden der ehemaligen Wettkampfleitung der Militärbereichsmeisterschaften im Schilau in Tauplitz

Die Vorgeschichte: Von 1964 bis 1998 (35 Jahre lang) wurden in der „Weißen Garnison Tauplitz“ die Militärschimeisterschaften mit Beteiligung von Exekutive und Zollwache ausgetragen.

Eigens für die Schimeisterschaften komponierte der ehemalige Militärmusikkapellmeister Rudolf Bodingbauer einen Marsch mit Titel „Die weiße Garnison“, der auch heute noch bei zahlreichen Anlässen gespielt wird. Um die Freundschaften, die in den

vergangenen 35 Jahren entstanden sind, nicht einfach zu vergessen, hatte der Gastwirt Horst Hechl die Idee, alle Mitarbeiter der Wettkampfleitung für einen Tag im Oktober 1998 zu sich einzuladen. An diesem Tag wurde beschlossen, Tauplitz in jedem Jahr für drei Tage zu besuchen, wofür Herbert Simmer die Organisation übernahm. Am 11. Oktober 2018 wurden bei einem Bunten Abend, der von den Musikern Michael und Hansi musikalisch umrahmt



Text u. Fotos: Wolfgang Sölkner

Vlnr.: (hinten) Herbert Tropper, Johann-Walter Ehling, Herbert Simmer, Erich Stiegner, Hannes Fink, Günter Schnedl, Marcel Hechl-Lindemann, Horst Hechl;
(hockend) Franz Hofer, Erich Kurz, Dieter Harrer, Marlene Hechl-Lindemann



wurde, zahlreiche ehemalige Mitarbeiter der Wettkampfleitung von Tourismusobmann Herbert Hierzegger und Tourismusreferent Kurt Sölkner für ihre langjährige Verbundenheit mit Tauplitz mit Urkunden und kleinen Präsenten geehrt: Für 55 Jahre Herbert Simmer und Hannes Fink, für 50 Jahre Johann-Walter Ehling, für

45 Jahre Erich Kurz, für 40 Jahre Erich Stiegner und Thomas Astecker, für 35 Jahre Günter Schnedl, für 30 Jahre Dieter Harrer, für 25 Jahre Herbert Tropper und für 20 Jahre Herbert Rabl und Franz Hofer. Darüber hinaus wurden mit Militärfarrer Sascha Kaspar die Gräber der verstorbenen Kameraden und Freunde besucht.

Einsatzanhänger für Bergrettung Bad Mitterndorf

Anhängen - losfahren - helfen

Um bei einer Alarmierung schnellstmöglich einsatzbereit zu sein, hat sich die Bergrettung Bad Mitterndorf dazu entschlossen, einen Einsatzanhänger anzuschaffen.

Der Autoanhänger wurde exakt nach den Wünschen der Bergrettung bei der Firma Ablinger angefertigt und nach mehrmonatiger Bauzeit im Frühsommer Empfang genommen.

Voll bestückt mit allen einsatzwichtigen Materialien von Seilen und Karabinern über Akja und Lawinsonden bis zum Verbandsmaterial wartet der Einsatzanhänger nun in

der Garage im Vereinsheim auf seinen Einsatz. Ebenfalls ist der Anhänger mit Beleuchtung und Lademöglichkeiten für etwa Funkgeräte und Laptop ausgestattet und bietet somit alle Möglichkeiten, um eine mobile Einsatzzentrale im Gelände auch für längere Einsätze aufrecht zu erhalten.

Bei der Herbstübung im September war er das erste Mal im Einsatz und bei den letzten Such- und Bergeinsätzen konnte er bereits seine Wichtigkeit unter Beweis stellen. Wir möchten uns auf die-

sem Weg bei allen Förderern und der Marktgemeinde für die finanzielle

Unterstützung bedanken; ohne sie wären solche Projekte nicht möglich.



Richard „Mörtel“ Lugner ist großer Schab-Fan

Ein Wiederholungstäter ist der Wiener Baumeister Richard Lugner. Bereits zum zweiten Mal holt er sich den Christbaum für sein Einkaufszentrum in Bad Mitterndorf.

Ganz ohne Schofför und Star-Allüren gab es ein Wiedersehen mit unserer Brauchtumsgruppe in Krungl. Auf die Idee hat ihn vor zwei Jahren der Tauplitzer Fritz Schneider, der auch in der *Lugner City*

ein Uhren- und Schmuckgeschäft betreibt, gebracht. Gebührend begrüßt wurde er von den Schab und einem Krampus, selbstverständlich durfte auch ein Zirbelschnaps als Gastgeschenk von Bürgermeister Klaus Neuper nicht fehlen.

Beim Fällen der 20 Meter hohen Fichte legte Richard Lugner sogar selbst Hand an. Nach erfolgreicher Lieferung des Baumes wurde

am 16. November der Weihnachtsmarkt in der Lugner-City eröffnet, neben dem Baum der nun das Einkaufszentrum während der Weihnachtszeit prächtig schmückt präsentierten die Bad Mitterndorfer Schab ihr Können.

Fotos und Videos von dem aufregenden Tag können auf der Facebook-Seite „Die Bad Mitterndorfer Schab“ bewundert werden.



Neueröffnung Sport- und Wanderhotel Kirchenwirt

Das Entwurfskonzept bezieht sich auf das Wandern. Eine stilisierte Form der Höhenschichtlinien des Toten Gebirges fungiert als gestalterisches Element.

So wurden z.B. hinter dem Bett die bekannten Wanderrouten dargestellt. Ein warmer Eichen - Parkettboden und warme Lodenstoffe sorgen für eine angenehme Raumatmos-

phäre. Als Kontrast zur beeindruckenden Natur auf 1650 m wurde die Form- und Farbgestaltung bewusst schlicht gehalten. Die Zimmer wurden nicht nur mit zeitgerechten Badezimmer ausgestattet, sondern auch funktional optimiert. Um die beeindruckende Natur im behaglichen Bett genießen zu können wurde der Schlafbereich Richtung Süden mit



den auch der Empfangsbereich mit Lobby und die Restaurantbereiche mit Sanitäreinheiten neu konzipiert. „Mit einfachen Mitteln, natürlichen Materialien und Reduktion auf das Wesentliche“ lautet das Motto. Durch das Sandstrahlen des alten Barbereiches konnte z.B. das alte Holz wieder zum Vorschein gebracht und somit neu inszeniert werden.

Die Marktgemeinde Bad Mitterndorf gratuliert der Familie Franz Josef Reischl und dem Team zum gelungenen Umbau!

großer Glasfront ausgerichtet. Neben der Generalsanierung der Gästezimmer wur-



Ein frohes Weihnachtsfest wünscht

... für ein perfektes Styling!
Pichl-Kainisch 68, 8984 Kainisch
Termine nach Vereinbarung - 0664 / 23 70 858

(Tages-) Mütter aus Leidenschaft

Tagesmütter Steiermark feiert in diesem Jahr das 20 jährige Bestandsjubiläum der MIKADO Tagesmütter. Im Zuge dessen wurde steiermarkweit eine Ausstellung organisiert. Auch am Gemeindeamt Bad Mitterndorf konnte man einen Teil der Ausstellung sehen. MIKADO Tagesmütter absolvieren eine zusätzliche zweijährige Ausbildung für die Betreuung von Kindern mit besonderen Bedürfnissen laut BHG. Die Bad Mitterndorferin Karin Schlömmer ist seit 2011 MIKADO Tagesmutter.



Mit dem Zug nach Graz – gewusst wie

Waren Sie schon mal am Bahnhof, wollten eine Fahrkarte kaufen, und dann stand da nur dieser Automat dessen Bedienung Ihnen fremd ist?

Dieses Problem betrifft nicht nur - aber auch - Senioren. Aus diesem Grund bietet die ÖBB unentgeltliche Infoveranstaltungen an. Zusammen mit dem ÖBB-

Seniorenmobilitätsberater Herbert Traisch hat Frau Christine Maierl vom Pensionistenverband Bad Mitterndorf eine Fahrt nach Graz organisiert. Gemeinsam mit Bürgermeister Klaus Neuper lernten einige Interessierte nicht nur den Fahrkartenautomaten, sondern auch das ORF-Landesstudio Steiermark kennen.




**MIK KÜCHENSPEZIALIST
MIT EINER WEITEN WERLT**



MEISTERWERKSTÄTTE
EBNER
PLANUNG
TISCHLEREI

Seit 60 Jahren moderne
sowie rustikale Möbel
aus Meisterhand



www.ebner-tauplitz.at

Ebner & Söhne Gesellschaft m.b.H. | A-8982 Bad Mitterndorf, Furt 45



ERDBAU Walkner Stefan

Obersdorf 46, 8983 Bad Mitterndorf
Tel.: 0664 / 533 33 61

wünscht
frohe
Weihnachten
und prosit
Neujahr!

Erdbehebungen und Schneeräumung

Christbaumverkauf der FF Neuhofen		
Sonntag, 02.12.2018	ab 13.00 Uhr	Rüsthau der FF Zauchen während der Krippenausstellung
Samstag, 08.12.2018	09.00 - 15.00 Uhr	Stallungen Nähe Grimmingtherme
Samstag, 15.12.2018	09.00 - 12.00 Uhr	Parkplatz Spar – Landmarkt in Bad Mitterndorf
	ab 15.00 Uhr	„Advent im Park“ in Bad Mitterndorf
Samstag, 22.12.2018		
Sonntag, 23.12.2018	9:00 - 12:00 Uhr	Parkplatz Spar – Landmarkt in Bad Mitterndorf
Montag, 24.12.2018		

Was war los im Woferlstall?

„Grenzenlos“

Apropos Grenzen: Unter dem Motto „Grenzenlos“ haben die beiden Gruppen „ausgfuXt“ und „Dos Amigos & Co“ musikalische Landesgrenzen verschmelzen lassen. Kennengelernt haben sie sich beim gemeinsamen Musizieren in der Provence. Während „ausgfuXt“ ihre Wurzeln in der Volksmusik haben, fließt in den Adern der „Dos Amigos & Co“ lateinamerikanisches Blut. Die Verschmelzung der verschiedenen Musikrichtungen war ein Ohrenschauspiel!

„Grenzen“

So vielfältig das Thema ist, so vielfältig war auch die zu diesem Thema inszenierte Ausstellung von Jacqueline Korber, Lisa Kogler, Aline Dreyer-Leers und Sophie Meier-Rastl (Foto rechts). Die vier Künstlerinnen haben sich, jede auf ihre Art und Weise, mit dem Thema „Grenzen“ auseinandergesetzt. Was bedeutet „Grenzen“, wie und wo kommen sie zustande und was lösen sie aus? Eine interessante facettenreiche Ausstellung, die zum Nachdenken anregt.



155 Jahre Musikkapelle Kumitz

www.mk-kumitz.at

Im Rahmen eines musikalischen Jubiläumsabends, an dem auch die „Hinterberger Böhmisches“ und „La Paloma“ mitwirkten, feierte die Musikkapelle Kumitz ihr 155-jähriges Bestandsjubiläum.

Obmann Fritz Winkler konnte dazu Bürgermeister Klaus Neuper, Vzbgm. Kurt Edlinger und den Gemeindevorstand, Diakon Franz Mandl, Musikschuldirektor Günter Ringdorfer, Bezirksmusikkapellmeister Ludwig Egger und eine große Anzahl an verdienten Musikern begrüßen. Durch das Programm führte mit Witz und

Humor Franz Höller. Bürgermeister Klaus Neuper überbrachte die Glückwünsche der Gemeinde, und überreichte der jubelnden Musikkapelle einen Scheck über € 5.000,- zur Jugendförderung. Anlässlich des Bürgermeisterwechsels am 21. August brachte Landeshauptmannstellvertreter Mag. Michael Schickhofer € 100.000,- für Vereine und Körperschaften nach Bad Mitterndorf, die nun aufgeteilt werden.

Im Zuge des Konzertes stellten die Jugendreferentinnen Eva Moser und Margit Präsohl die Musik-

schüler/innen vor. Voller Stolz berichtet die Musikkapelle, dass sich fünfundzwanzig Musikschüler in Ausbildung befinden,

wobei vier bereits aktiv im Verein mitspielen. Informationen über die Musikkapelle findet man auf der Homepage (s.o.).



Text u. Fotos: Wolfgang Sölkner

Ein frohes Weihnachtsfest wünscht

Shiatsu-PRAXIS

Franz Eder
Dipl. Shiatsu Praktiker

Sonnenalm 84
A- 8983 Bad Mitterndorf
E-Mail: shiatsu.eder@a1.net

Termine nach tel. Vereinbarung - 0676/9629017

SHIATSU

Musikkapelle Bad Mitterndorf: Süßer die Töne nie klingen

Hören Sie es auch? Die „stade Zeit im Jahr“ hält langsam Einzug. Für viele von uns wird es deshalb nicht weniger stressig, ruhig oder leise, jedoch ist die bevorstehende Zeit immer ein Anlass Ruhe einkehren zu lassen oder es zumindest zu versuchen. Diese Zeit im Jahr ist auch immer eine Gelegenheit das vergangene Jahr Revue passieren zu lassen. Das möchte die Musikkapelle Bad Mitterndorf hiermit machen:

Die MusikerInnen haben

„Sepp“ Hopfer begründet war, schwingt nun auch ein gebürtiger Engländer den Dirigentenstab. Die anfangs befürchteten Kommunikationsschwierigkeiten sind nicht eingetroffen bzw. ist die Musik glücklicherweise eine Sprache die jeder spricht.

Es wurde in diesem Jahr viel Augenmerk auf die Jugend gelegt und ein **Jugendorchester** gegründet, bei dem die JungmusikantInnen ca. 1 Jahr vor Einstieg in die Kapelle mitmachen. Die Probe der



mit Anfang des Jahres große Umstellungen hinnehmen müssen. Neben dem Führungswechsel, welcher durch den unerwarteten Tod von Josef

Kids ist immer vor der Probe der gesamten Kapelle und ein Highlight ist, dass dann ein erprobtes Lied mit der gesamten Kapelle gespielt wird. Bei



einem „Tag der offenen Tür“ konnten alle Musikbegeisterten „Blasmusik-Luft“ schnuppern (siehe Foto links).

Besonders hat es uns gefreut, dass wir in diesem Jahr in unserer Partnergemeinde Röttingen konzertieren durften und im Rahmen eines Ausfluges mit der Gemeinde eine schöne Zeit im Frankenland verbracht haben. Sehr positiv ist auch die Zusammenarbeit mit den beiden Nachbarkapellen. Musik ist, wie bereits erwähnt, eine Sprache die alle MusikerInnen sprechen, und dies sollte nicht an ehemaligen Gemeindegrenzen enden. Wir haben zusammen in Wien gespielt und auch bei den Sommerkonzerten zusammengetauscht, sprich die Kapellen haben in den jeweiligen anderen Gemeindeteilen ein Konzert abgehalten (wenn das Wetter mitgespielt hat). Das

war eine schöne Idee und wird hoffentlich auch in Zukunft weitergeführt.

Neben einigen traurigen Ereignissen haben wir auch viele schöne Momente miteinander erleben dürfen. Hier merkt man, wie wichtig es ist Zusammenhalt zu haben. Ich möchte mich an dieser Stelle bei den MusikerInnen der Musikkapelle Bad Mitterndorf für die gute Zusammenarbeit, ihren Einsatz und die Unterstützung bedanken. Den Familien der MusikantInnen und UnterstützerInnen der Kapelle ebenfalls ein herzliches Danke!

Die Musikkapelle Bad Mitterndorf wünscht den Bürgern und Bürgerinnen von Bad Mitterndorf eine besinnliche Adventzeit, Zeit für Freunde und Familie und vor allem Gesundheit!

Petra Hochlahner, Obfrau

Veranstaltungen Advent 2018

8. Dezember Samstag	15:00 Uhr	Advent im Dorf Tauplitz Verführerische Düfte von Keksen ... (siehe Marktblatt Winter 2012 etc.)
8. Dezember Samstag	19:00 Uhr	Adventstimmung am Kumitzberg Heimische Musikgruppen, Maroni und Tee am Kirchenvorplatz
16. Dezember Sonntag	19:00 Uhr	Adventsingen in der Pfarrkirche Bad Mitterndorf mit heimischen Gruppen

Weitere Termine entnehmen Sie bitte dem Folder „Hinterberger Advent Bad Mitterndorf“



Weisenblasen am Ödensee

Am Samstag, den 23. September, fand am Ödensee wieder ein Weisenblasen statt.

Schon am Vormittag zelebrierte Diakon Franz Mandl

eine Messe im Gasthof „Genuss am See“, danach spielte die „Goseritz-Musi“ einen Frühschoppen (Foto links). Um 13:00 Uhr fuhren 3 Boote besetzt mit den

„Strummen-Bläsern“ (Foto rechts), der „Sunhofblas“ aus Stainach und den „Gindlhörndbläsern“ aus Lessern auf den See hinaus. In den folgen-

den zwei Stunden erklangen die schönsten Weisen und Jodler vom See erklingen, die von den Besuchern mit großem Beifall bedacht wurden.



Text u. Foto: Wolfgang Sölkner

Aktuelles aus den Kindergärten

Meins, deins- warum teilen wir?

„Dieses Auto gehört mir, diese Spielsachen gehören mir!“- Ich teile mit keinem Kind, Teilen macht mir keinen Spaß!“

Stimmt, Teilen ist nicht immer toll, Teilen fühlt sich oft nicht gut an und ab und zu tut Teilen sogar ein bisschen weh.

Es kommt aber immer darauf an, was man teilen soll! Im Kindergarten stand in den letzten Wochen das TEILEN besonders im Mittelpunkt. Die Kinder durften dabei sehr oft erfahren, dass sich Teilen auch sehr gut anfühlen kann. Und dass man sich sehr freut und es viel Spaß machen

kann, wenn man mit Spielsachen gemeinsam spielt. Dieses besondere Thema beschäftigt uns das ganze Jahr über, aber den Höhepunkt bildet natürlich das Laternenfest.

Bei diesem Fest, das jedes Jahr um den 11.11. stattfindet, gedenken wir dem hl. Martin. Die wohl bekannteste Geschichte des hl. Martin ist die der Mantelteilung.

Das Thema „Teilen“ findet sich in vielen Geschichten. Und so führten die Kinder auch das Schattentheater „FREDERICK“ auf.

Die Volksschulkinder spielten eine moderne „Mar-



Fotos: Wolfgang Sölkner

tinsgeschichte“.

Bei Punsch und Keksen

fand das Fest einen gemütlichen Ausklang!



Hier bin ich daheim-
hier kauf ich ein!

Die Schulen berichten...

An der VS Bad Mitterndorf ist immer etwas los!

Autorenlesung

Am 2. Oktober 2018 besuchte der Autor, Illustrator und Puppenspieler **Stefan Karch** die VS Bad Mitterndorf. Stefan Karch schreibt seine Bücher nicht nur selbst, sondern illustriert sie auch. Der Künstler entwirft und fertigt skurrile, originelle Puppen an, mit denen er seine Geschichten als „fantastisches Lesetheater“ für die Kinder erlebbar macht.

Stefan Karch stellte sich und seine Bücher vor, indem er aus ihnen vorlas, aber teilweise auch erzählte, um die Sprache in seinen Geschichten erlebbar zu machen. Einzelne

Szenen inszenierte der Autor als spannendes Puppentheater, das die Schülerinnen fasziniert verfolgten. Im Anschluss war er offen für Fragen der Kinder, zeigte Originalillustrationen und veranschaulichte, wie seine Geschichten und Figuren entstehen. Ebenso versuchte Herr Karch ihnen den Weg von der Idee bis zum fertigen Buch näher zu bringen. Highlight für die Kinder war, dass sie die Puppen selber in die Hand nehmen und sie zum Leben erwecken durften.

Alle SchülerInnen und Lehrerinnen waren von dieser Vorstellung begeistert.



Schulsparen bei unseren Sponsoren RAIBA und Volksbank

Eine Sache, die im Herbst schon zum Standard an unserer Schule gehört, ist das Schulsparen. Auch dieses Jahr waren die SchülerInnen von den beiden Geldinstituten eingeladen, ihr Ersparnis hin zu bringen und einzuzahlen. Für jedes

Kind gab es bei beiden eine kleine Jause, ein Getränk und das „Weltspargeschenk“ durfte natürlich auch nicht fehlen.

Vielen Dank an die RAIBA Bad Mitterndorf-Öblarn sowie die Volksbank Salzburg!

Vortrag: „Mein erstes Smartphone“

Dienstag, der 9. Oktober stand für die 3. Klasse sowie die beiden 4. Klassen unter dem Motto „*Mein erstes Smartphone – Chancen und Gefahren*“.

In einem äußerst interessanten und informativen Vortrag versuchte der Sozial- und Berufspädagoge

Hr. Klaus Strassegger, die SchülerInnen für dieses wichtige Thema zu sensibilisieren. Auf sehr kindgerechte Art und Weise brachte er ihnen die Vorteile der modernen Medien aber auch die Gefahren, die sie mit sich bringen näher.



„Hallo Auto“ und Radfahrprüfung

Auch die Verkehrserziehung ist an unserer Schule ein Thema, das wir sehr ernst nehmen. So finden im Herbst regelmäßig zwei Aktionen statt: Mit der 3. Klasse wurde am 17. Oktober vom ÖAMTC die Aktion „Hallo Auto“ durchgeführt, bei der die Kinder auf die gegenseitige Rücksichtnahme von Fußgänger und Autofahrer im Straßenverkehr geschult werden.

Am 16. Oktober hatten die 4. Klassen wieder die Gelegenheit die Radfahrprüfung abzulegen, die alle erfolgreich absolviert haben. Herzliche Gratulation an die Kinder und vielen Dank an

Hrn. Michael Ritzinger vom Polizeiposten Bad Mitterndorf für die Vorbereitung und Durchführung!



E-Mail: karner.hubert@aon.at

K&K
KFZ-Technik
Markus Karner

TEL: 03623 / 21013

OBERSDORF

wünscht frohe Weihnachten und prosit Neujahr!

KFZ GEIER

- Reparatur & Service aller Marken
- §57a - Pickerüberprüfung für Zweirad, Anhänger, PKW & LKW bis 3,5t
- Reifenservice und -verkauf
- An- & Verkauf Gebrauchtwagen

Tel. 03688 / 2427

www.AUTOGIEIER.at

VS Tauplitz

Die VS Tauplitz wird in diesem Schuljahr wieder ein-klassig geführt. Insgesamt 25 Kinder besuchen die Schule.

Frau Heidemarie Berger

und Frau Prof. Simone Neu-bauer aus Stainach unter-richten die Kinder. An der Schule gibt es für die Schü-ler 10 Laptops, zwei Tablets und ein Smartboard, mit

dem alle mit Begeisterung arbeiten.

Neben den Pflichtgegen-ständen gibt es auch eine unverbindliche Übung „Englisch“, an der fast alle

Schüler teilnehmen.

Der Turnunterricht wird wie-der wie im Vorjahr von der Kindergesundheitstrainerin Sonja Irendorfer unter-stützt.



2. Bad Mitterndorfer Berufsmesse

In der Grimminghalle fand am 9. November durch Or-ganisation und Vorberei-tung von Monika Hübl, Natalie Neuper-Schlömi-

cher sowie Johannes Kog-ler von der „Hinterberger Zukunftswerkstatt in Zu-sammenarbeit mit dem Di-rector der NMS Peter Kögler die zweite Bad Mit-terndorfer Berufsmesse statt. Diese bot den Schüle-rlinnen der 3. und 4. Klassen der NMS und den beiden Klassen der Polytechni-schen Schule Bad Aussee die Möglichkeit in diverse Berufe hineinzuschnup-pern. Vom Hafner, über den Bereich Gastronomie bis hin zum Installateur wurde mit einer spielerischen Be-triebstour den jungen Damen und Herren eine Lehre schmackhaft gemacht. Kulinarische Verkostungen, Temperat-urmessungen von Boden, Fenster und menschlichem Körper – vieles durfte aus-probiert werden. Es lässt sich nicht abstreiten, dass die Lehre eine Aufwertung in der Gesellschaft benö-tigt, denn es herrscht noch immer das ungerechtfertigte Vorurteil, dass die Lehre nur für Schüler übrig bleibt, die nicht das Zeug

für die Schule haben. Das ist aber Unsinn! Dies be-weist auch folgender

Trend: Immer mehr Ju-gendliche entscheiden sich dafür, nach der Matura eine

Frohe Weihnachtsfesttage wünscht

JOSKO
FENSTER & TÜR

GANZ SCHÖN AUSGEZEICHNETES DESIGN

Nähere Infos unter www.josko.at und bei Ihrem Josko Partner

Fa. Friedrich Reiter
Kainisch 7
8984 Pöchl-Kainisch
Mobil 0575 91 87 868

JOSKO Studio Liezen
Gesausstraße 21 - 23
8940 Liezen

Friedrich Reiter



Lehre zu beginnen.

Ein großes Danke für die Anwesenheit und das Engagement gebührt jenen Firmen, die vor Ort waren: *Schlömicher Fliesenleger & Hafnermeister, Hotel Kogler, Installationstechnik Hübl, AKE, Landmarkt SPAR, Landmarkt Technik Center, Landmarkt Lagerhaus, Uniqa Weixelbaumer, Schwarz-Wagendorfer, Fa. Kneitz, Stefflbäck; Fleischei Diechtl, Aldiana Salzkammergut*

Aufgrund der positiven Rückmeldungen ist eine Weiterführung und auch mögliche Erweiterung in den nächsten Jahren angedacht!



Unsere Feuerwehren berichten

Alarmnachtübung: „Industriebrand bei der Firma AKE in Pichl-Kainisch“

Am Freitag, dem 28. September 2018 führte der Feuerwehrabschnitt Bad Mitterndorf seinen alljährlichen Abschnittstag durch. Die durchführende Wehr war heuer die FF Kainisch. Eröffnet wurde der Abschnittstag mit der Meldung von ABI Andreas Seebacher an BR Reinhold Binder. Nach einer Exerzier-

übung mit der gesamten Mannschaft sowie einer anschließenden Löschruppenübung, welche nach intensiver Vorbereitung fehlerfrei durchgeführt wurde, erklärte ABI Seebacher den anwesenden Delegierten den Ablauf der Alarmübung.

Übungsannahme für die Alarmübung war ein Brandausbruch am Dach einer Produktionshalle bei der Firma AKE-Ausseer Kälte- und Edelmetalltechnik. Aufgrund von Reparaturarbeiten befanden sich noch Arbeiter am Dach. Da die Übung bei laufendem Firmenbetrieb durchgeführt wurde, musste auch eine Menschenrettung in der verrauchten Produktionshalle



Ein frohes Weihnachtsfest wünscht



RAINER STEINER
PLANUNG, BAU & ABWICKLUNG

- Projektentwicklung
- Planung und Studien
- Kostenschätzung und Gutachten
- Bauleitung und Bauaufsicht
- Baumanagement
- Baustellenkoordination

RAINER & STEINER GmbH - PLANUNG, BAU & ABWICKLUNG
87083 Bad Mitterndorf, Thon 120 - 87512 Indring, Algenstraße 25
Tel.: 03625 / 30 035, Fax: 036 14 - office@rainer-steiner.at

www.rainer-steiner.at

erfolgen. Kurz nach 19:30 Uhr wurden nach dem Alarmstichwort „Industriebrand“ die Feuerwehren Kainisch, Obersdorf, Bad Mitterndorf und Neuhofen alarmiert. Nach der Ersterkennung durch EL HBI Robert Walkner wurde, da weitere Atemschutztrupps benötigt wurden und mehrere Zubringeleitung auszulegen

zur Rettung der vermissten Personen wurde von den nachalarmierten Wehren ein umfassender Löschangriff mit mehreren Wasserwerfern und B-Rohren durchgeführt. Die Löschwasserversorgung der eingesetzten Tanklöschfahrzeuge erfolgte von einem Löschwasserbasin mit 230.000 Liter Inhalt im Firmengelände sowie von



Text und Bilder FF Kainisch/Zand

waren, Abschnittsalarm gegeben und zusätzlich die Drehleiter der FF Eselsbach/Unterkainisch zur Menschenrettung vom Dach nachalarmiert. Parallel

der ca. 200 Meter entfernten Traun. Bei der Übungsnachbesprechung konnte ABI Seebacher neben BR Reinhold Binder auch E-LBDS Ger-



hard Pötsch sowie den Vorsitzenden Geschäftsführer der Firma AKE Helmut Pilz und den Vizebürgermeister der Marktgemeinde Bad Mitterndorf, Kurt Edlinger, begrüßen. In ihren Ansprachen gratulierten die Übungsbeobachter und die 25 Delegierten der einzelnen Feuerwehren der Feuerwehr Kainisch für die sehr gut ausgearbeitete Übung sowie deren Durchführung. An der Abschnittsübung waren alle 9 Feuerwehren des Abschnittes Bad Mitterndorf und die FF Eselsbach/Unterkainisch mit 13 Fahrzeugen und 95 Mann

sowie das Rote Kreuz Bad Mitterndorf mit 2 RTW und 6 Mann beteiligt. Ein großer Dank gilt der Firma AKE für die Möglichkeit, dieses Areal zu bebauen sowie für die Verköstigung der gesamten Mannschaft. Herzlichen Dank seitens der Marktgemeinde Bad Mitterndorf an die Freiwillige Feuerwehr Kainisch für die Planung bzw. optimale Durchführung dieses Abschnittstages, sowie allen Feuerwehren und dem Roten Kreuz für ihre Mitwirkung und präziser Übungsleistung!

Atemschutzleistungsprüfung (ASLP) in Tauplitz

23 Atemschutztrupps, bestehend aus jeweils einem Gruppenkommandanten und drei Atemschutzgeräteträgern, stellten sich der Herausforderung, das Atemschutzleistungsabzeichen (ASLA) in Bronze und Silber zu erwerben.

Ziel und Zweck der Atemschutzleistungsprüfung ist es, die bei den Lehrgängen an der Feuerwehr- und Zivilschutzschule bzw. bei der laufenden Ausbildung in der Ortsfeuerwehr im Bereich des Atemschutzes erworbenen Kenntnisse zu

perfektionieren. Die Atemschutzleistungsprüfung ist als zusätzliche Atemschutzausbildung anzusehen und soll mithelfen, die im Einsatz gestellten Aufgaben sicher und vor allem unfallfrei zu erfüllen. Unzählige Übungsstunden der 92 Prüfungsteilnehmer waren nötig, um für die ge-

forderten Aufgabenstellungen bestens vorbereitet zu sein. Das Bewerterteam hatte insgesamt 10 Atemschutztrupps in Bronze und 13 Atemschutztrupps in Silber auf Fehlerpunkte zu bewerten. Insgesamt galt es, fünf Stationen aus den Bereichen *Theoretische Prüfung, Richtige Inbetrieb-*

DIE NEUE CD VON „DIE NACHTN“

Die Bad Mitterndorfer Band Die Nacht präsentiert am 19.12.2018 im Wolferstal von ausverkauften Tickets ihr neues Album „Sein oder Nicht sein“.

Bei Dittler sind sie nun in ganz Österreich unterwegs und haben nicht nur ihr druckfrisches Werk, sondern auch eine typische, spaltbestimmte „Nachtshow“ im Gepäck bei der kein Auge und vor allem kein Talent trocken bleibt. Wie am 19. Oktober dabei war, kann besagen, dass ein Konzertbesuch der Nacht ein wahres energetisiertes Feuerwerk ist von dem man einfach mitgeraten wird, so wie es will oder nicht. Das Album ist sowohl online (auf Amazon, iTunes, Spotify, etc.) als auch im gut sortierten Handel wie bei der Firma Schwarz Wagnerdorfer und Buchhandlung Mandl erhältlich. Am 21. Dezember gibt es noch eine Möglichkeit Die Nacht live zu erleben, sie spielen ihren Tourabschluss im Kulturhaus Bad Arolsen.

Malermeister
Christoph Pürcher
wünscht frohe Weihnachten!

Pürcher Ges.mBH.
 Malerei - Farbentfachmarkt
 Hauptstraße 40D
 8983 Bad Mitterndorf

Telefon: +43 3623 / 2229-0
 Mobil: +43 676 / 78 28 376
 Fax: +43 3623 / 2229-3
 E-Mail: info@malerei-puercher.at

Malerei | Anstrich | Putz
www.malerei-puercher.at

nahme der Pressluftatmer (Atemschutztrupp) bzw. Einsatzzeitberechnung (Gruppenkommandant), Menschenrettung, Innenangriff sowie Kurzprüfverfahren (Atemschutztrupp) bzw. Einsatzdokumentation (Gruppenkommandant) zu absolvieren.

Während des Prüfungstages wurden vor Ort über 101 Pressluftflaschen (43 Flaschen mit 300 bar und 48 Flaschen mit 200 bar) wiederbefüllt. Dabei sei der Firma Aqua Technik Graz KG, vertreten durch Herrn Franz Jausner, der die mobile Füllstation zur Verfügung gestellt hat, gedankt

Schlusskundgebung

Zur Schlusskundgebung im Festsaal in Tauplitz, musikalisch umrahmt von der Trachtenkapelle Tauplitz, konnte der Prüfungsleiter HBI Robert Hochreiner zahlreiche Ehrengäste willkommen heißen: Bereichsfeuerwehrkommandant-Stellvertreter BR Reinhold Binder, den 1. Vzbgm. der Marktgemeinde Bad Mitterndorf Kurt Edlinger, die Abschnittsfeuerwehrkommandanten ABI Andreas Seebacher, ABI Florian Weissensteiner, ABI Rai-



Foto: Wolfgang Sölkner

mund Rojer, ABI Gerd Bartl, ABI Werner Fischer, ABI Peter Mayer und EABI Walter Rieger sowie zahlreiche Kommandanten des Abschnittes Bad Mitterndorf und den Kommandant der Polizeiinspektion Bad Mitterndorf Kontrollinspektor Dieter Lichtenauer.

Ein großer Dank gilt der FF Tauplitz für die mustergültige Vorbereitung und Organisation der diesjährigen Atemschutzleistungsprüfung! Die Bewerter als auch

die Atemschutztrupps fanden optimale Prüfungsbedingungen vor – auch der Transport zwischen den Stationen funktionierte reibungslos.

Dank und Anerkennung

Vor Überreichung der Leistungsabzeichen, wurden verdiente Bewerterkameraden geehrt: Bewerterspanne in Bronze für mehr als 5-malige Bewertertätigkeit - OLM Hannes Landl (FF Neuhofen); Bewerterspanne in Silber für mehr

als 10-malige Bewertertätigkeit - OLM d.F. Thomas Fuchs (FF Kainisch)

Herzlichen Dank seitens der Marktgemeinde Bad Mitterndorf an die Freiwillige Feuerwehr Tauplitz sowie an HBI Robert Hochreiner für die Durchführung der Atemschutzleistungsprüfung; allen Gruppen herzliche Gratulation für die bestandene Prüfung und den Geehrten zu ihren Auszeichnungen!



Sport

Sportfest des WSC Bad Mitterndorf



Der WSC Ebner Logistics Bad Mitterndorf hat am 6. Oktober ein Sportfest unter dem Motto #thenextgeneration veranstaltet.

Dabei konnte sich der Verein der Bevölkerung präsentieren und Lust auf

Sport machen. Auf insgesamt 10 verschiedenen Stationen konnten Kinder ab dem Volksschulalter mitmachen und Sport kennenlernen. Der Wintersportclub bietet ein vielseitiges Training über das gesamte Jahr an. Im Winter steht der Skilanglauf im Vordergrund. Auch der ÖSV hat mittlerweile von der Nachwuchsarbeit in Bad Mitterndorf Notiz genommen, genau deswegen war auch der ÖSV Koordinator Trond Ny-

stad anwesend und konnte sich von der geleisteten Vereinsarbeit überzeugen. Es gibt auch eine Renn-

gruppe, welche an Bewerben teilnimmt. Die ersten Erfolge haben sich auch schon eingestellt, so wur-

den für die kommende Saison vom Steirischen Skiverband gleich 6 Sportler für den Landeskader nominiert. Neben dem eigenen Trainingsbetrieb konnten

auch in diesem Jahr einige der jungen Truppe bei Kursen des Dachverbandes ASVÖ in Straden und in der Ramsau teilnehmen. Ebenso waren der WSC bei

den 3 ÖSV Schüler- und Jugendcamps in Hochfilzen sehr stark vertreten. Dabei konnten die Kinder unter professioneller Anleitung auf den perfekten Anlagen

in Hochfilzen trainieren. Als Heimrennen und Höhepunkt für die Kinder des WSC ist natürlich das KIDS-RACE beim Steiralauf am Programm.



5. Tauplitzer Aktivtag

Am Nationalfeiertag lud der WSV Tauplitz wieder zu einem Aktivtag ein.

Auf dem Programm stand eine Wanderung vom Dorfsaal über den Freiberg zur Pfannerhütte. Für die Kinder waren an einigen Stationen Geschicklichkeitsspiele aufgebaut. Mehr als 40 Kinder und ebenso viele Erwachsene

nahmen daran teil. In der Pfannerhütte wurden die Kinder von Mario Seebacher zu einem Essen, und von WSV Obmann Dietmar Borchia, zu einem Getränk eingeladen.

Ein Dank der Bergrettung und dem Tennisclub für die Mitarbeit bei dieser Veranstaltung!



Wir wünschen allen Einheimischen und Gästen frohe Weihnachten!

Gasthof Thomahof
Silke & Rorstan Gruber

A-8982 Tauplitz • Klachau 22 • Tel. +43 (0) 36882110
Samstag Ruhetag

**Hier bin ich daheim-
hier kauf ich ein!**

ASV Bad Mitterndorf blickt auf eine gute Herbstsaison zurück

Die **Kampfmannschaft I** des ASV Bad Mitterndorf konnte sich, nach einer sehr gut gespielten Herbstsaison, den 4. Platz in der Tabelle der Oberliga Nord sichern. Von 13 Spielen wurden 7 gewonnen, 3 verloren und bei 3 Spielen konnte man ein Remis nach Hause holen. Obwohl die Ziller-Elf aufgrund einiger verletzungsbedingter Ausfälle von Stammspielern am Limit war, konnte man den

streitet die **KM I** am Sonntag, den 7. April um 15.00 Uhr gegen ATV Irdning, die **KM II** am Samstag, den 13. April um 16.00 Uhr ebenfalls gegen ATV-Irdning II. *An dieser Stelle möchten wir uns bei all unseren treuen Fans bedanken, die unsere Mannschaften immer wieder lautstark unterstützen. Dies ist für die Spieler eine zusätzliche Motivation. Macht weiter so!* Auch unsere **Nachwuchs-**

durch die Familie Ilse und Richard Schönberger ermöglicht – ein herzliches Danke dafür!

Kinder und Jugendliche betreut und ausgebildet. Wir bedanken uns bei allen Trainern für Ihre sehr gute



Die Mannschaft U15 mit Trainer Jörg Edelmaier und dem Ehepaar Schönberger

guten Saisonstart fortsetzen.

Die **neugegründete Kampfmannschaft II** platziert sich derzeit auf dem 10. Platz der 1. Klasse Enns. Weil beide Kampfmannschaften oft am gleichen Tag spielten, fehlten der Gassner-Elf so manche Stammspieler, da diese aufgrund der vielen verletzten Spieler in die **KM I** aufrückten. Trotzdem wurde bei jedem Spiel eifrig gekämpft. Zu erwähnen ist, dass die einzig hohe Niederlage gegen den ungeschlagenen Tabellenführer Ramsau geholt wurde. Nach einer verdienten Winterpause werden beide Kampfmannschaften im Jänner wieder mit dem Aufbau- und Ausdauertraining sowie Hallentraining werden am Programm stehen. Das erste Heimspiel be-

mannschaften, die unter der Spielgemeinschaft Bad Mitterndorf/Tauplitz spielen, können auf sehr gute Erfolge zurückblicken. So wurde die U 11 unter Trainer Stephan Schachner ungeschlagener Herbstmeister der „Gebiet-Enns U11“! Die U 12 beendete die Saison auf Platz 10, die U 13 steht derzeit auf dem 5. Platz und die U 15 reiht sich auf den 2. Platz der Tabelle ein. Auch die U 9 nahm an zahlreichen Turnieren teil und konnte auch viele Spiele für sich entscheiden.

In jeder einzelnen Nachwuchsmannschaft wird die Gemeinschaft groß geschrieben. So frühstückte z.B. die U 15 Mannschaft vor dem Spiel gegen Schladming gemeinsam im Hotel Vier Jahreszeiten. Dies wurde der Mannschaft



Die Mannschaft U11 mit Trainer Stephan Schachner

Das Wichtigste für die Zukunft eines jeden Vereines muss die **Nachwuchsarbeit** sein. Zurzeit werden beim ASV Bad Mitterndorf ca. 60

Arbeitskräfte für Ihre Zeit und Geduld für die Jugend und auch bei den Eltern für die Unterstützung und Ihr Vertrauen in unseren Verein!

Jausenstation Stieger



**Loipeneinstieg und Parkmöglichkeit direkt beim Gasthaus
Hauseigene Eisbahn**



**Wir wünschen allen
Einheimischen und Gästen
frohe Weihnachten und
einen guten Rutsch
ins neue Jahr!**

Öffnungszeiten:
Di. - Sa.: ab 10.30 Uhr
Sonn- u. Feiertag: ab 9.30 Uhr
Täglich Mittagsmenü
Montag Ruhetag
ausgenommen Feiertage



Alexandra und Adi Pliem
Mühlreith 30, 8984 Bad Mitterndorf, Telefon: 03624 / 393

Generalversammlung des WSV Tauplitz

Im Gasthof Thomahof fand die diesjährige Generalversammlung des Wintersportvereines Tauplitz statt.

Obmann Dietmar Borchia konnte dazu eine große Anzahl an Mitgliedern und als Ehrengäste den Ehrenpräsidenten des Steirischen Skiverbandes, Helmut Lexer sen., Vizepräsident Karl Fischbacher und Tourismusobmann Herbert Hierzegger begrüßen. In einer Gedenkmi-

nute wurde der verstorbenen Mitglieder des WSV Tauplitz, Herbert Wohlmuther, Rudolf Geier und Johann Kanzler gedacht. Obmann Borchia berichtete über die zahlreichen Aktivitäten des Vereins. „Mit 20 Veranstaltungen, die der WSV Tauplitz abgehalten beziehungsweise an denen er mitgearbeitet hat - einschließlich Turnen - ist der WSV Tauplitz ein ‚Vorzeigeverein‘ und die Geburtsstätte von Bewe-

gungsland Steiermark“, so der Vizepräsident des Steirischen Skiverbandes, Karl Fischbacher. Sportwart Max Kerschbaumer, selbst erfolgreicher Rennläufer bei den Senioren, berichtete über das abgelaufene Vereinsjahr und die hervorragenden Erfolge die von den Läuferinnen und Läufern erzielt wurden. Sonja Irendorfer, die über den WSV das Turnen leitet, arbeitete mit drei Projekten zusammen: Projekt

„Kinder Gesund bewegen“, „Bewegungsland Steiermark“ und „Jackpot“-Projekt. Insgesamt haben daran 90 Kinder und 150 Erwachsene sowie 25 Eltern mit ihrem Baby teilgenommen. Der WSV Tauplitz hat zurzeit 230 Mitglieder. Zur neuen Kassaprüferin wurde Marion Mösselberger gewählt, Wolfgang Pirkmann ist neuer Zeugwart.

Wolfgang Sölkner

Jubiläum für Volks-Langlauf: Steiralauf wird 40! 25. - 26. Jänner 2019

Der „Steiralauf“ feiert in diesem Winter seinen 40. Geburtstag. Seit 1980 wird diese traditionelle Volkslanglauf-Veranstaltung in Bad Mitterndorf auf die Beine gestellt.

Dabei hat sich der Steiralauf immer wieder neu erfunden und mit neuen Attraktionen auf Trends und Entwicklungen reagiert. Das Schöne dabei ist, dass der spezielle Charakter dieses Sportfestes immer erhalten geblieben ist. Denn was gibt es Schöneres, als einen Langlauftag in einer einzigartigen Langlaufgegend mit vielen Gleichgesinnten zu genießen? Dass man dabei auch noch die Möglichkeit hat, sich mit



echten Profis zu messen, verleiht dem Steiralauf

einen ganz besonderen Reiz.

Das Langlaufen boomt aktuell wie kein anderer Sport und es liegt als „die“ gesündeste Sportart für Geist und Körper voll im Trend. Im Ausseerland-Salzkammergut lässt sich das auch noch mit einer einzigartigen Natur verbinden. Da ist jeder Langlaufreund schon beim Start ein Gewinner. In diesem Sinne wünschen wir uns beim 40. Steiralauf viele strahlende und zufriedene Sportlerinnen und Sportler. Mit einer **Ausstel-**

lung über die 40 Veranstaltungen bzw. die Entwicklung des Langlaufs im Speziellen wollen wir einen weiteren Impuls setzen.

Als Höhepunkt des 40-jährigen Bestehens soll am Steiralaufweekend (Freitag) ein **Legendenrennen** als Abendveranstaltung stattfinden.

Programm, Informationen und Anmeldung unter

www.steiralauf.at
<https://www.facebook.com/Steiralauf/>

Frohe Weihnachtsfesttage wünscht

neuper elektrotechnik

U. Neuper

Obersdorf - Nr. 150
8983 Bad Mitterndorf
Tel: +43 (3623) 3864...-0
Fax: +43 (3623) 3864-4
Mail: j.neuper@aon.at

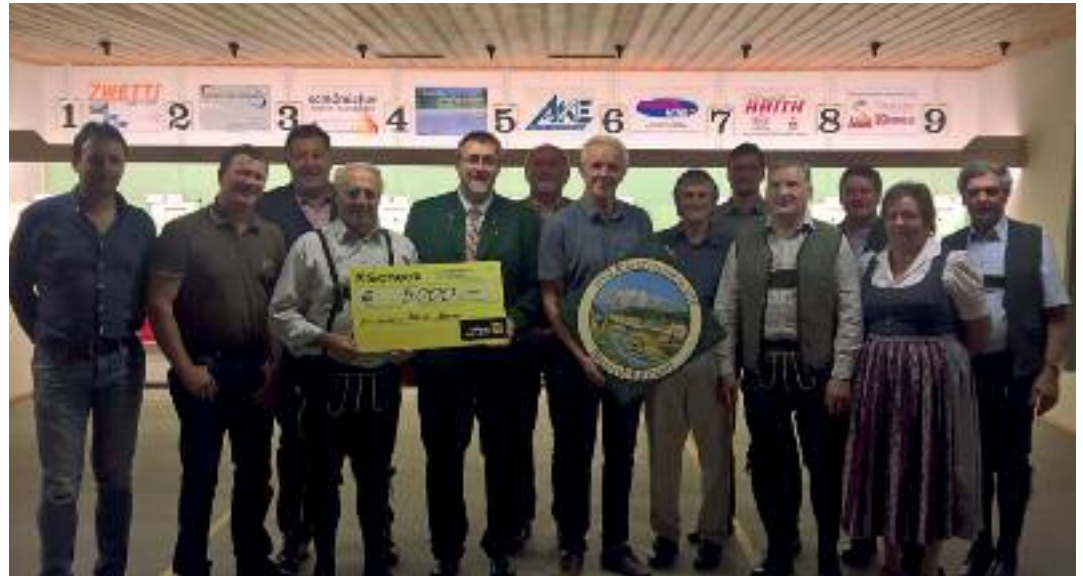
STEUERUNGSTECHNIK
BLITZSCHUTZ
BELEUCHTUNGSTECHNIK
ELEKTROINSTALLATION

Schützenlokal des Schützenvereines Kainisch auf dem neuesten Stand der Technik

Während der Sommermonate waren im Schützenlokal Pichl viele fleißige Helfer am Werken, um die Schießstände sowie den Kommandostand auf den neuesten Stand zu bringen.

Dabei wurde die Schießanlage auf neun elektronische Schießstände umgerüstet, sodass alle Treffer auf einem Laptop angezeigt und sofort auf das genaueste ausgewertet und berechnet werden. Aber auch der Kommandostand wurde neu adaptiert und für den Schießbetrieb auf das neueste eingerichtet.

Für all diese Maßnahmen wurden rund € 30.000,00 investiert. Hierfür sei vor allem Rudolf Pressl aber auch allen anderen Schützlingen für ihre Mitarbeit



herzlichst gedankt. Am 20. Oktober 2018 wurde dieser Umbau dann dem Gemeinderat der Marktgemeinde Bad Mitterndorf präsentiert, wobei Bgm i.R. Manfred Ritzinger eine Gedenkscheibe

für seine Unterstützung des Schützenvereines während seiner Amtszeit überreicht wurde.

Bgm. Klaus Neuper gratulierte und dankte dem Schützenverein Kainisch

für seine erbrachten Leistungen. Er wünschte für die Zukunft ein besonders erfolgreiches Schützenheil und überreichte als Unterstützung der Marktgemeinde einen namhaften Betrag.



ZWETTI wünscht frohe Weihnachten!

Ausseeerland BUS & TAXI

- Taxi
- Busreisen
- Krankentransporte

ZWETTI Bus & Taxi • Bad Aussee - Bad Mitterndorf
 Büro: 0676 36 22 605 TAXI-Ruf: 03622 526 71
 zwetti@aan.at • www.zwetti-bus.at

Almhotel & Genussgasthof Hierzegger

A-8982 Bad Mitterndorf, Tauplitzalm 7
 Tel.: +43 (0) 3688 / 2316
 Fax: +43 (0) 3688/2650
 www.hierzegger.at, email: info@hierzegger.at

hierzegger
 your local Genuss-Partner

Familie Hierzegger wünscht frohe Weihnachten!

Frohe Weihnachten wünscht

KFZ CEIPEK
 DER SERVICEMANN VON NEBANAN

MARKUS CEIPEK - KFZ Werkstatt
 Thörl 96 - 8983 Bad Mitterndorf, Tel. 0676 / 925 79 29

Fuchs VIDEO & Photography
 Ihr Hochzeitsfilmprofil im Ausseeerland

- Blicke
 die man nie vergessen sollte!

www.fuchs-video.at
 Scan-Überspielservice vieler Videoformate

FC- Sportalm – Tauplitz News

Kampfmannschaft:

Die Leistung in der Herbstmeisterschaft ist sehr durchwachsen. Es wurden zwar einige Siege eingefahren, aber auch Spiele verloren, in denen man trotz Feldüberlegenheit nicht punkten konnte. Für den Frühjahrsdurchgang sollte an der Feinabstimmung im Abschluss gearbeitet werden.

Danke an die Familie Seebacher (Der Seebacherhof, Pfannerhütte und Sportalm) für die Unterstützung bei den neuen Trainingsanzügen!

Nachwuchsfußball:

Unsere Nachwuchskicker haben im Herbst tolle Leistungen erbracht. Durch die ständig steigende Anzahl der NachwuchsspielerInnen, wurden



zusammen mit den Kampfmannschaftsspielen alleine im Herbst 20 Turniere und Spiele veranstaltet. Erstmals im steirischen Salzkammergut startet auch eine eigene U9 Mädchenmannschaft des FC Tauplitz bei den Turnieren.



Stehend von links nach rechts hinten: Monique Kern, Lily Schwabegger, Julia Pertling, Svenja Hochrainer, Zoe Tassatti; vorne: Emma Moser, Amely Schweiger, Sophia Hochrainer, Torfrau: Pia Rainer, Trainer: Hannes Kern

Goldenes Ehrenzeichen für Alfred Schwab

Er ist Obmann des steirischen Skilehrerverbandes und gleichzeitig Vizeobmann auf Bundesebene. Alfred Schwab wurde das goldene Ehrenzeichen des Landes Steiermark überreicht. Eine verdiente Würdigung seines Wirkens für den Schisport - wir gratulieren!

ALLEN FÖRDERERN UND GÖNNERN
DES ALTÜBERLIEFERTEN NIKOLOSPIELES



EIN HERZLICHES DANKESCHÖN!
Die Nikolospielgruppe Bad Mitterndorf



ESV Bad Mitterndorf holt 5. Heimsieg beim Helmut-Kain-Gedenktornier

Am Samstag den 25.08.2018 wurde in der Stockhalle in Bad Mitterndorf das topbesetzte Helmut-Kain-Gedenktornier durchgeführt. Zwölf Mannschaften aus drei Bundesländern, darunter auch Bundesligaaufsteiger EV Strasswalchen, kämpften

bis zum letzten Schuss um den Turniersieg. Der Sieg wurde im direkten Duell EV Strasswalchen gegen die Heimmannschaft ESV Bad Mitterndorf I entschieden, dabei konnten sich die Mitterndorfer knapp aber nicht unverdient mit 12:8 durchsetzen. Damit

ging nicht nur der Tagessieg sondern auch der Wanderpokal (5 Siege) endgültig in den Besitz der Mitterndorfer Stockschiützen über! Die weiteren Stockerplätze gingen an EV Strasswalchen und als Dritte an HLS TUS Krieglach. Dem siegreichen Team ge-

hörten Franz und Peter Burgschweiger, Bernhard Luidold und Sepp Winkler an.

Die Platzierungen der heimischen Mannschaften: 7. ESV Bad Mitterndorf IV, 8. SG Ausseerland I, 9. SG Ausseerland II, 10. ESV Bad Mitterndorf III

ESV knapp am Stockerl vorbei

Beim 2. Alfred Gehringer Gedenktornier, welches am Freitag den 26. Oktober 2018 in der Stocksporthalle Bad Mitterndorf zur Austragung gelangte, verfehlte die Heimmannschaft ESV Bad Mitterndorf mit Elfie Wagner, Heidi Neuper, Josef Winkler und Franz Burgschweiger als Vierte das Podium denkbar knapp. 18 Mixteams aus drei Bundesländern kämpften erst in der Vorrunde um den Einzug ins Finale, erst dann ging es um den Tagessieg. Es siegte das Mixteam aus Seewalchen, gefolgt von ESV Selzthal und ESV Bad Goisern.



Als Zehnte im Mittelfeld positionierte sich ATSV Bad

Aussee mit den Schützinnen Anni Moser und Burgi

Köberl sowie Günter Köberl und Otmar Marl.

Frohe Weihnachten wünscht

Fleischhauerei
AICHINGER

klein aber fein

8983 Bad Mitterndorf Tel. +43/(0)3623/2920

BIOWÄRME BAD MITTERNDORF REG. GEN. M. B. H.

wünscht frohe Weihnachtsfesttage!

*Wärme aus Sonne und Holz,
darauf sind wir stolz!*



+43 36 23 40 40 - zukunft@biowaerme.net



erreichbar über Sonnenalm und Wanderweg 16

Mi.- So. ab 10.30 Uhr geöffnet

Wir gestalten gerne Ihre ganz persönliche Feier!

Tel.: 0660/810 43 20

Wir wünschen ein frohes Weihnachtsfest!

MANDL

Buch / Papier / Spiele

Post-Partner

Franz Mandl

8983 Bad Mitterndorf 106
Tel. 03623 / 20174

Wir wünschen allen unseren Kunden
frohe Weihnachtsfesttage!

ÖBF gewinnt beim 27.Herbstturnier den Wanderpokal

Das einst von Bezirksobmann Horst Stiendl ins Leben gerufene **Herbstturnier** erfreut sich größter Beliebtheit. 16 Mannschaften aus dem Ennstal und dem Steirischen Salzkammergut beteiligten sich beim diesjährigen Herbstturnier in der Mitterndorfer Stocksporthalle. In zwei Gruppen wurden zuerst die Platzierungen ermittelt. Im Finale besiegte schließlich die Mannschaft ÖBF mit den Schützen Bernhard Luidolt, Manfred Ainhirn, Hans Seebacher und Thomas Marl die Mannschaft ESV Irdning I mit 45:15 klar. Im Spiel um Platz Drei bezwang Vorjahressieger Pfeiferlpass (Friedl



Erger, Franz Egger, Franz Burgschweiger und Josef

Winkler) den ATSV Bad Aussee (Hans Kainzinger, Mar-

kus Grabner, Hubert Moser und Franz Köberl).

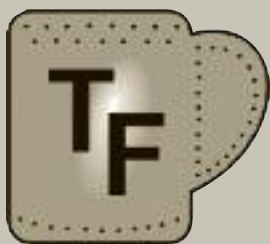
Heimische Stocksportdamen zeigen groß auf

Beim **Damenturnier in Irdning** am 22.9.2018 konnten sich gleich beide heimischen Teams groß in Szene setzen. Den Sieg holten sich die Damen vom ATSV Bad Aussee, den zweiten Platz sicherten sich die

Damen des ESV Bad Mitterndorf mit den Schützinnen Ingrid Leitner, Sabine Syen, Burgi Neuper, und Elfi Wagner. Das Podium komplettierte die Mannschaft Montagsrunde aus Trautenfels.

DIE REDAKTION DES MARKTBLATTES
WÜNSCHT IHREN GESCHÄTZTEN LESERN
UND ALLEN GESCHÄFTSFREUNDEN
FROHE WEIHNACHTEN UND VIEL
GLÜCK UND ERFOLG IM NEUEN JAHR!

ALLEN LESERN
gesegnete Weihnachten und viel Glück im Jahr 2019
WÜNSCHEN
BÜRGERMEISTER KLAUS NEUPER
SOWIE DER GEMEINDEVORSTAND,
DER GEMEINDERAT
UND ALLE GEMEINDEBEDIENTETEN
DER MARKTGEMEINDE BAD MITTERNDORF



Unter der Teevise
He! Is a Tee do?
findet die
Jahreshauptversammlung
des "Töchö-Fereins" am 27. Dez.
in der Singerhauserhütte statt.

LÄMMEREINER OG. ERDBAU

0699 / 116 38 840
0660 / 48 11 984



KABEL - KANALGRABUNGEN
WEGEBAU-PLANIERARBEITEN
STEINSCHLICHTUNGEN
SCHNEERÄUMUNG

8983 Bad Mitterndorf,
Krunzl 61

Frohe Weihnachten wünscht



Engelbert Marl
Geschäftsführer

Zauchen 91, 8983 Bad Mitterndorf, Tel.: 0676 / 7208627
engelbert.marl@aon.at - www.autopflege-marl.com

INSTALLATIONSTECHNIK
HÜBL e.U.

INSTALLATIONSTECHNIK HÜBL e.U.

Zauchen 199, 8983 Bad Mitterndorf
Telefon: 03623/30050
www.installateur-huebl.at

**GAS • WASSER • HEIZUNG • STEUER-, MESS- & REGELTECHNIK
SOLARANLAGEN • WÄRMEPUMPEN**

**Willkommen
im Hotel-Restaurant Grimmingblick**

*Genießen Sie einen
Wohlfühltag in unserem Wellnessbereich
oder lassen Sie sich kulinarisch verwöhnen!*

- In- & Outdoor-, Whirlpool
- Finnische Sauna, Dampfbäder
- Infrarotkabinen, Solarien
- Massagen, Kosmetikbehandlungen
- Kaffee & Kuchenbuffet am Nachmittag
- Versch. Themenabende,
- 4-Gänge Menü & à la carte

Grimmingblick

8983 Bad Mitterndorf 279 | Tel. 0 3623 / 2491 Fax 75
info@hotelgrimmingblick.at | www.hotelgrimmingblick.at

Das Grimmingblickteam wünscht frohe Weihnachten und prosit 2019!

**L KACHELÖFEN
L LICHTENAUER
L FLIESEN**

Qualität aus Meisterhand

A-8982 TAUPLITZ 179
Mobil: +43 (0)678/3513784
Tel./Fax: +43 (0)3688/20012
e-mail: harry.lichtenauer@aon.at

Grundofen
Tischherd
Aufsatzherd
Kaminöfen
Kamine
Ganzhausheizung
Fliesen
Naturstein
Mosaik

Frohe Weihnachtsfesttage wünscht

**Malerei
Anstrich
Fassaden
Gerüst
Hebebühnen**

**MALERMEISTER
WOLFGANG
HILBEL**

8983 Bad Mitterndorf 202 - Tel.: 03623/3421
www.hilbel.at - Email: malermeister@hilbel.at

Frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr wünscht

**Grimming
Sport**

Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 9.00 -12.00, 14.30 -18.00 Uhr / Sa. 9.00 -12.00 Uhr

8983 Bad Mitterndorf, Tel. 03623/22055
www.grimmingsport.at

Frohe Weihnachtsfesttage wünscht

Autohaus Punkenhofer

Obersdorf 98
A-8983 Bad Mitterndorf
Tel. 03623/2201,
Fax: 03623/2201-14
E-mail: punkenhofer@utanet.at

Neu- und Gebrauchtwagen | Service- und Reparaturarbeiten Karosserieinstandsetzungen | Einbrennlackierungen | Sanfte Ausbeultechnik | Original-Teile und Zubehör | Leihwagen

Ein frohes Weihnachtsfest wünscht

Kaufhaus Köstler

Das nostalgische Kaufhaus an der Kirchenstiege
8983 Bad Mitterndorf 5, gegründet 1865

Telefon : 03623/2224
Email : kaufhaus.koestler@aon.at

*Lebensmittel - Steirische Weine - Bauernschnäpse - Wolle
Modelstutzen - Haushalts und Geschenkartikel - Schlittenverleih*

Hauszulieferungen - auch Kleinmengen gratis!

**8983 Bad Mitterndorf 111
Tel. 0664 21 44 257**

**ERDARBEITEN
SCHLÖMICHNER**

**Redaktionsschluss für nächste Ausgabe:
22. März 2019**

Sollten Sie Anregungen, Wünsche oder Beschwerden haben, so wenden Sie sich bitte an

*Unsere Anschrift:
"Das neue Marktblatt"
Thörl 57, 8983 Bad Mitterndorf*

Impressum:

Die Zeitung ist ein Informationsblatt für die Bevölkerung der Gemeinde Bad Mitterndorf
Druck: Universal-Druckerei LEOBEN

Für namentlich gekennzeichnete Artikel und Inserate ist der Verfasser verantwortlich, der Inhalt deckt sich nicht unbedingt mit der Meinung des Redaktionsteams.
Alle Rechte, Irrtümer und Druckfehler vorbehalten.

Redaktion und Artikelannahme:
E-Mail: gemeindezeitung@bad-mitterndorf.gv.at

Anzeigenannahme:
Hans Burgschweiger Tel. Nr. 0680 - 23 46 626
Heinz LadstätterTel. Nr. 0664 - 34 43 233
Rudolf Spielbüchler Tel. Nr. 0699 - 110 86 413

Titelbild: Blick vom Lawinnenstein auf den Grimming